

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

DCM580



CS	Příručka pro uživatele	3
EL	Εγχειρίδιο χρήσης	21
FI	Käyttöopas	43
HU	Felhasználói kézikönyv	61

PL	Instrukcja obsługi	81
PT	Manual do utilizador	99
RU	Руководство пользователя	117
SK	Príručka užívateľa	139

PHILIPS

Obsah

1 Dôležité upozornenie	140
Bezpečnosť	140
Upozornenie	141
2 Dokovací zábavný systém	142
Úvod	142
Čo je v škatuli	142
Hlavná jednotka - prehľad	143
Dialkové ovládanie - prehľad	144
3 Začíname	146
Pripojenie antény FM	146
Pripojenie napájania	146
Príprava diaľkového ovládania	147
Nastavenie hodín	147
Zapnutie	147
4 Prehrávanie disku	148
5 Prehrávanie z USB	148
6 Možnosti prehrávania	149
Preskočenie na skladbu	149
Pozastaviť/obnoviť prehrávanie	149
Vyhľadávanie v rámci skladby	149
Zobrazenie informácií o prehrávaní	149
Opakované prehrávanie	149
Náhodné prehrávanie	149
Programovanie skladieb	150
7 Prehrávanie obsahu prehrávača iPhone/iPod	150
Kompatibilné prehrávače iPod/iPhone	150
Vloženie prehrávača iPhone/iPod	150
Počúvanie obsahu prehrávača iPhone/iPod	151
Nabíjanie prehrávača iPhone/iPod	151
Odstránenie prehrávača iPhone/iPod	151

8 Počúvanie rozhlasového vysielania	152
Naladenie rozhlasovej stanice	152
Automatické programovanie rozhlasových staníc	152
Ručné programovanie rozhlasových staníc	152
Výber predvoľby rozhlasovej stanice	152
9 Nastavenie zvuku	153
Nastavenie hlasitosti	153
Výber prednastaveného zvukového efektu	153
Zvýraznenie basov	153
Podmanivá hudba v širšom priestore	153
Stlmenie zvuku	153
10 Ďalšie funkcie	154
Nastavenie časovača vypnutia	154
Nastavenie časovača budíka	154
Počúvanie z externého zariadenia	154
Zapnutie alebo vypnutie svetelného efektu	154
11 Informácie o produkte	155
Technické údaje	155
Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB	156
Podporované formáty diskov MP3	156
12 Riešenie problémov	157

1 Dôležité upozornenie

Bezpečnosť

Spoznajte tieto bezpečnostné symboly



Tento „blesk“ indikuje, že nezaizolovaný materiál vo vašej jednotke by mohol spôsobiť zásah elektrickým prúdom. V záujme bezpečnosti všetkých členov vašej domácnosti neodstraňujte kryt produktu.

„Výkričník“ upozorňuje na funkcie, v prípade ktorých by ste si mali pozorne preštudovať priloženú literatúru, aby ste predišli problémom s prevádzkou a údržbou.

VAROVANIE: V záujme zníženia rizika požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom by tento prístroj nemal byť vystavený pôsobeniu dažďa alebo vlhkosti a na zariadenie by ste nemali umiestňovať predmety naplnené tekutinami, ako sú napr. vázy.

POZOR: Aby nedošlo k zásahu elektrickým prúdom, nasadte širokú čepeľ zástrčky do širokej štrbiny a zasunujte nadoraz.

Dôležité bezpečnostné pokyny

- ① Prečítajte si tieto pokyny.
- ② Odložte si tieto pokyny.
- ③ Dbajte na všetky varovania.
- ④ Dodržiavajte všetky pokyny.
- ⑤ Nepoužívajte toto zariadenie v blízkosti vody.
- ⑥ Čistite len pomocou suchej tkaniny.
- ⑦ Neblokujte vetracie otvory. Nainštalujte podľa pokynov výrobcu.
- ⑧ Neinštalujte v blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, tepelné regulátory, kachle či iné zariadenia (vrátane zosilňovačov), ktoré produkujú teplo.
- ⑨ Dbajte na to, aby na sieťový kábel nikto nestúpil ani ho neزالomil, najmä pri zástrčkách, elektrických objímkach a v mieste, kde vychádza zo zariadenia.
- ⑩ Používajte len nástavce/príslušenstvo špecifikované výrobcom.
- ⑪ Používajte len s vozíkom, stojanom, statívom, konzolou alebo stolom špecifikovaným výrobcom alebo predávanými so zariadením. Keď používate vozík, buďte opatrní pri premiestňovaní kombinácie vozík/zariadenie, aby nedošlo k poraneniu v dôsledku prevrátenia.
- ⑫ Počas búrok s bleskami alebo pri dlhodobom nepoužívaní odpojte toto zariadenie zo siete.



- 13 Všetok servis zverte kvalifikovanému servisnému personálu. Servis je potrebný, keď zariadenie bolo akýmkoľvek spôsobom poškodené, napríklad sa poškodil sieťový kábel alebo zástrčka, na zariadenie sa vyliala kvapalina alebo do neho spadli nejaké predmety, zariadenie bolo vystavené dažďu alebo vlhkosti, nefunguje správne alebo spadlo.
- 14 Prístroje nesmú byť vystavené kvapkaniu ani striekaniu kvapalín.
- 15 Neumiestňujte na zariadenie žiadne nebezpečné predmety (napr. predmety naplnené kvapalinou, zapálené sviečky).
- 16 Tento produkt môže obsahovať olovo a ortuť. Likvidácia týchto materiálov môže podliehať predpisom slúžiacim na ochranu životného prostredia. Informácie o likvidácii alebo recyklovaní vám poskytnú miestne úrady alebo aliancia Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.
- Tam, kde ako odpájacie zariadenie slúži sieťová zástrčka alebo prepájacie zariadenie, musí zostať toto odpájacie zariadenie ľahko prístupné pre okamžité použitie.



Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tela tohto zariadenia.
- Nikdy nemažte žiadnu časť tohto zariadenia.
- Nikdy nepokladajte toto zariadenie na iné elektrické zariadenie.
- Toto zariadenie chráňte pred priamym slnečným svetlom, otvoreným ohňom alebo zdrojom tepla.
- Nikdy sa nepozerajte do laserového lúča vo vnútri zariadenia.
- Aby ste mohli toto zariadenie kedykoľvek odpojiť zo siete, uistite sa, že k sieťovému káblu, zástrčke alebo adaptéru máte voľný prístup.

Upozornenie

Toto zariadenie spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva týkajúce sa rádiového rušenia.



Tento produkt vyhovuje požiadavkám nasledovných nariadení a smerníc: 2004/108/EC + 2006/95/EC. Akékoľvek zmeny alebo modifikácie vykonané na tomto zariadení, ktoré nie sú výslovne schválené spoločnosťou Philips Consumer Lifestyle, môžu anulovať oprávnenie používateľa obsluhovať toto zariadenie.

Recyklácia

Pri navrhovaní a výrobe produktu sa použili vysokokvalitné materiály a komponenty, ktoré možno recyklovať a znova využiť.



Produkt označený symbolom preškrtnutého odpadkového koša je v súlade so smernicou EÚ č. 2002/96/EC.



Produkt nelikvidujte spolu s iným domovým odpadom. Informujte sa o miestnych predpisoch týkajúcich sa separovaného zberu elektrických a elektronických produktov. Správnu likvidáciu použitých produktov pomáhate znižovať negatívne následky na životné prostredie a ľudské zdravie.

Váš výrobok obsahuje batérie, ktoré podliehajú európskej smernici 2006/66/ES, podľa ktorej sa nesmú likvidovať s bežným domovým odpadom.

Keď je uvedený symbol preškrtnutého odpadkového koša s chemickou značkou olova „Pb“, znamená to, že batérie spĺňajú požiadavku smernice týkajúcej sa olova: Informujte sa o miestnych pravidlách separovaného zberu batérií. Správna likvidácia batérií pomáha zabrániť potenciálne negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.



Informácie týkajúce sa životného prostredia

Všetky nepotrebné baliace materiály boli vynechané. Snažili sme sa o dosiahnutie jednoduchého rozdelenia balenia do troch materiálov: kartón (škatuľa), polystyrénová pena (vypodloženie) a polyetylén (vrecká, ochranná penová pokrývka).

Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré je možné v prípade roztriedenia špecializovanou spoločnosťou recyklovať a opakovane použiť. Dodržiavajte miestne nariadenia týkajúce sa likvidácie obalových materiálov, vybitých batérií a starého vybavenia.

Toto zariadenie je označené štítkom:



Windows Media a logo Windows sú ochrannými známkami alebo registrovanými ochrannými známkami spoločnosti Microsoft Corporation v Spojených štátoch a/alebo iných krajinách.



SLOVAK REPUBLIC

Prístroj sa nesmie používať v mokrom a vlhkom prostredí! Chráňte pred striekajúcou a kvapkajúcou vodou!

2 Dokovací zábavný systém

Blahoželáme Vám ku kúpe a vítame Vás medzi používateľmi produktov spoločnosti Philips. Ak chcete naplno využiť podporu ponúkanú spoločnosťou Philips, zaregistrujte svoj produkt na lokalite www.philips.com/welcome.

Úvod

Toto zariadenie vám umožňuje vychutnať si zvukové nahrávky z hudobných diskov, zariadení USB, prehrávačov iPod či iPhone a iných externých zariadení alebo počúvať vysielanie rozhlasových staníc.

Zariadenie vám ponúka nastavenia viacerých zvukových efektov, ktoré obohacujú zvuk vďaka možnostiam funkcií Digital Sound Control (DSC) a Dynamic Bass Boost (DBB).

Zariadenie podporuje nasledujúce formáty médií:

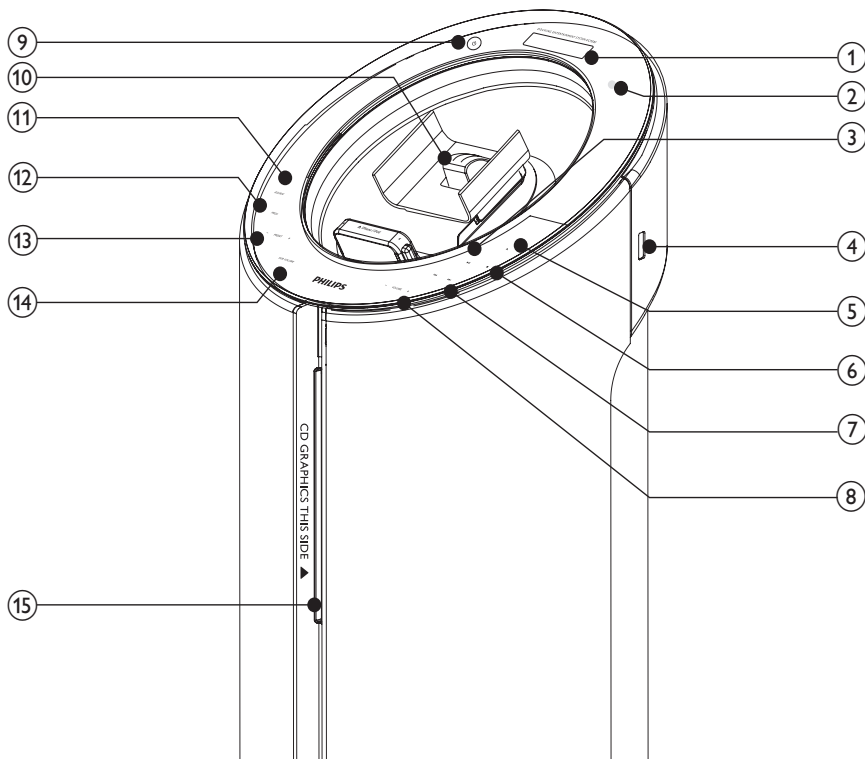


Čo je v škatuli

Skontrolujte a identifikujte obsah balenia:

- Hlavná jednotka
- Diaľkové ovládanie s batériou
- Anténa na príjem vysielania v pásme FM
- Sieťový kábel
- Prepájací kábel MP3 Link
- Návod na použitie
- Stručná úvodná príručka

Hlavná jednotka - prehľad



① Panel displeja

- Zobrazenie aktuálneho stavu.

② Infračervený snímač

③ ►||

- Spustenie alebo prerušenie prehrávania.

④ 🔌

- Konektor pre vysokokapacitné zariadenie USB.

⑤ ▲

- Vysunutie disku.

⑥ ■

- Zastavenie prehrávania alebo vymazanie programu.

⑦ ⏮⏭

- Preskočenie na predchádzajúcu/nasledujúcu skladbu.
- Vyhľadávanie v rámci skladby/disku/USB.
- Nalaďte rádiovú stanicu.

⑧ VOLUME +/-

- Nastavenie hlasitosti.

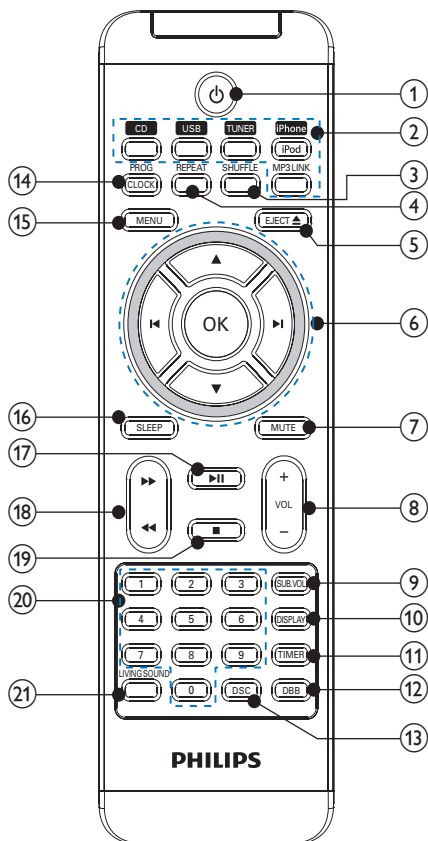
⑨ ⏻

- Zapnutie zariadenia alebo jeho prepnutie do pohotovostného režimu.

⑩ Dok pre iPod/iPhone

- ⑪ **SOURCE**
- Výber zdroja: CD, FM TUNER, iPod/ iPhone, USB alebo MP3 LINK.
- ⑫ **PROG**
- Programovanie skladieb.
 - Programovanie staníc rádia.
 - Nastavenie hodín.
- ⑬ **- PRESET +**
- Zvolenie prednastavenej stanice rádia.
 - Preskočenie na predchádzajúci/ nasledujúci album.
- ⑭ **SUB VOLUME**
- Nastavenie hlasitosti subwoofera.
- ⑮ **Priečnik na disk**

Dial'kové ovládanie - prehľad



- ① **⏻**
- Zapnutie zariadenia alebo jeho prepnutie do pohotovostného režimu.
- ② **Tlačidlá na výber zdroja (CD, USB, TUNER, iPod/iPod, MP3 LINK)**
- Výber zdroja: CD, USB, TUNER, iPhone/iPod alebo MP3 LINK.
- ③ **SHUFFLE**
- Prehrávanie skladieb v náhodnom poradí.

- ④ **REPEAT**
- Výber režimu opakovaného prehrávania.
- ⑤ **EJECT ▲**
- Vysunutie disku.
- ⑥ **▲▼**
- Preskočenie na predchádzajúci/nasledujúci album.
 - Navigácia v ponuke prehrávača iPod/iPhone.
- ◀▶**
- Preskočenie na predchádzajúcu/nasledujúcu skladbu.
 - Navigácia v ponuke prehrávača iPod/iPhone.
 - Naladíte rádiovú stanicu.
- OK**
- Potvrdenie výberu.
- ⑦ **MUTE**
- Stlmenie hlasitosti.
- ⑧ **VOL +/-**
- Nastavenie hlasitosti.
- ⑨ **SUB.VOL**
- Nastavenie hlasitosti subwoofera.
- ⑩ **DISPLAY**
- Výber zobrazených informácií počas prehrávania
- ⑪ **TIMER**
- Nastavenie časovača budíka.
 - Aktivovanie alebo deaktivovanie časovača.
- ⑫ **DBB**
- Zapnutie alebo vypnutie dynamického zvýraznenia basov.
- ⑬ **DSC**
- Výber predvoleného zvukového nastavenia.
- ⑭ **PROG/CLOCK**
- Programovanie skladieb.
 - Programovanie staníc rádia.
 - Nastavenie hodín.
- ⑮ **MENU**
- Prístup do ponuky iPod/iPhone.
- ⑯ **SLEEP**
- Nastavenie časovača spánku.
- ⑰ **▶||**
- Spustenie alebo prerušenie prehrávania.
- ⑱ **◀◀/▶▶**
- Vyhľadávanie v rámci skladby/disku/zariadenia USB/iPod/iPhone.
- ⑲ **■**
- Zastavenie prehrávania alebo vymazanie programu.
- ⑳ **Numerická klávesnica**
- Zvoľte stopu priamo z disku.
- ㉑ **LIVING SOUND**
- Zapnutie a vypnutie efektu Living Sound.

3 Začíname

Pripojenie napájania

! Výstraha

- Používanie iných ovládacích prvkov alebo vykonávanie úprav a iných postupov, než sú uvedené v tomto dokumente, môže mať za následok vystavenie sa nebezpečnému žiareniu alebo zapríčiniť nebezpečnú prevádzku.

Vždy postupujte podľa poradia pokynov v tejto kapitole.

Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, pripravte si číslo modelu a sériové číslo tohto zariadenia. Číslo modelu a sériové číslo sú uvedené na zadnej strane zariadenia. Tieto čísla si zapíšte sem:

Číslo modelu _____

Sériové číslo _____

! Výstraha

- Nebezpečenstvo poškodenia produktu! Skontrolujte, či napätie zdroja napájania zodpovedá napätiu vyznačenému na zadnej alebo spodnej strane tohto zariadenia.
- Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom! Pri odpájaní sieťového kábla striedavého prúdu vždy vytiahnite zástrčku zo zásuvky. Nikdy neťahajte za kábel.
- Pred pripojením sieťového kábla striedavého prúdu sa uistite, že ste dokončili všetky ostatné pripojenia.

☰ Poznámka

- Typový štítok sa nachádza na zadnej strane hlavnej jednotky.

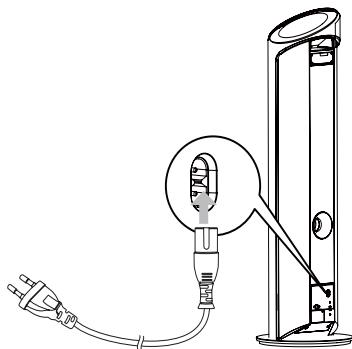
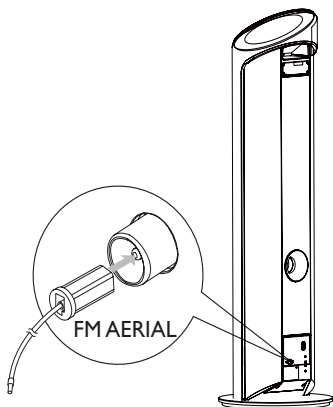
- 1 Sieťový kábel pripojte do zásuvky hlavnej jednotky s označením **AC~MAINS**.

Pripojenie antény FM

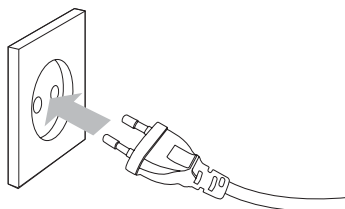
* Tip

- Pre optimálny príjem v plnej miere vytiahnite a nastavte polohu antény.

- 1 Priloženú anténu pre pásmo FM pripojte k zásuvke **FM AERIAL** na hlavnej jednotke.



- 2 Sieťovú zástrčku pripojte do elektrickej zásuvky.



Príprava diaľkového ovládania

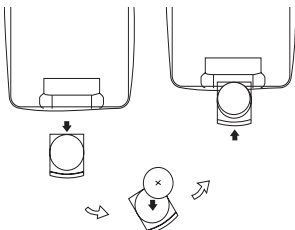
! Výstraha

- Nebezpečenstvo explózie! Batérie odkladajte mimo dosahu zdrojov tepla, slnečného žiarenia a ohňa. Nikdy nevhadzujte batérie do ohňa.

Pri prvom použití:

- 1 Odstráňte ochranné pútko a batéria diaľkového ovládania sa aktivuje.

Výmena batérií diaľkového ovládania:



- 1 Otvorte priečinok na batériu.
- 2 Vložte jednu lítiovú batériu typu CR2025 so správnou polaritou (+/-) podľa znázornenia.
- 3 Zatvorte priestor pre batérie.

☰ Poznámka

- Pred použitím akýchkoľvek funkčných tlačidiel na diaľkovom ovládaní najskôr vyberte prostredníctvom diaľkového ovládania (nie tlačidla na zariadení) správny zdroj.
- Ak diaľkové ovládanie nebudete dlhší čas používať, batériu vyberte.

Nastavenie hodín

- 1 V pohotovostnom režime, stlačením tlačidla **PROG/CLOCK** na diaľkovom ovládaní aktivujete režim nastavenia hodín.
↳ Zobrazí sa formát 12-hodinového alebo 24-hodinového zobrazenia času.

☰ Poznámka

- V pohotovostnom režime Eko stlačením tlačidla **CLOCK** najskôr zobrazíte hodiny. Následným stlačením a podržaním tlačidla **CLOCK** prejdete k nastaveniu hodín.

- 2 Stlačením tlačidiel **◀▶** vyberte 12-hodinový alebo 24-hodinový formát.
- 3 Stlačte tlačidlo **PROG/CLOCK**.
↳ Čísllice hodín sa zobrazia a začnú blikať.
- 4 Stlačením tlačidiel **◀▶** nastavte hodinu.
- 5 Stlačte tlačidlo **PROG/CLOCK**.
↳ Čísllice minút sa zobrazia a začnú blikať.
- 6 Stlačením tlačidiel **◀▶** nastavte minúty.
- 7 Výber potvrdíte stlačením tlačidla **PROG/CLOCK**.

Zapnutie

- 1 Stlačte tlačidlo **⏻**.
↳ Zariadenie sa prepne na naposledy vybraný zdroj.

Prepnutie do pohotovostného režimu

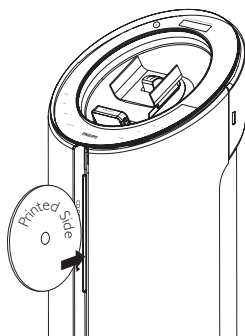
- 1 Stlačením tlačidla **⏻** prepnete systém do pohotovostného režimu.
↳ Zníži sa podsvietenie panelu displeja.
↳ Na zobrazovacom paneli sa zobrazia hodiny (ak sú nastavené).
↳ Môžete nabíjať svoj iPhone/iPod.

☰ Poznámka

- Ak v pohotovostnom režime nestlačíte v priebehu 15 minút žiadne tlačidlo, zariadenie automaticky prejde do pohotovostného režimu Eko a podsvietenie displeja sa vypne.

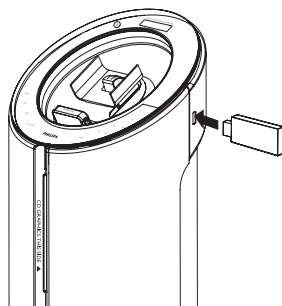
4 Prehrávanie disku

- 1 Opakovaným stlačením tlačidla **CD** vyberte ako zdroj disk.
- 2 Do priečinka vložte disk, pričom jeho potlačená strana musí smerovať doprava.
↳ Prehrávanie sa spustí automaticky.



- Prehrávanie pozastavíte/obnovíte stlačením tlačidla **▶||**.
- Prehrávanie zastavíte stlačením tlačidla **■**.
- V prípade súborov MP3/WMA: stláčaním tlačidiel **▲/▼** vyberte album.
- Stlačením tlačidiel **◀/▶** prejdete na skladbu/súbor/kapitolu.
- Stlačením a podržaním tlačidiel **◀◀/▶▶** môžete rýchlo vyhľadávať dopredu/dozadu.

5 Prehrávanie z USB



Poznámka

- Uistite sa, že zariadenie USB obsahuje prehrávateľný zvukový obsah.

- 1 Zariadenie USB pripojte do zásuvky **⚡**.
- 2 Stlačením tlačidla **USB** zvolte ako zdroj zariadenie USB.
↳ Zobrazí sa celkový počet skladieb.
↳ Prehrávanie sa spustí automaticky.
- 3 Stlačením tlačidiel **▲▼** vyberte priečinok.
- 4 Stlačením tlačidiel **◀/▶** vyberte súbor.

6 Možnosti prehrávania

Preskočenie na skladbu

Pre disk CD:

- 1 Stlačením tlačidla   vyberte inú skladbu.
 - Ak chcete skladbu vybrať priamo, môžete taktiež stlačiť tlačidlo na numerickej klávesnici.

Pre disk MP3 a zariadenie USB:

- 1 Stlačením tlačidla   vyberte album alebo priečinok.
- 2 Stlačením tlačidla   vyberte skladbu alebo súbor.

Pozastaviť/obnoviť prehrávanie

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo , aby ste pozastavili/obnovili prehrávanie.

Vyhľadávanie v rámci skladby

- 1 Počas prehrávania stlačte a podržte tlačidlo .
- 2 Uvoľnením tlačidla obnovíte normálne prehrávanie.

Zobrazenie informácií o prehrávaní

- 1 Počas prehrávania opakovaným stláčaním tlačidla **DISPLAY** vyberiete odlišné informácie o prehrávaní.

Opakované prehrávanie

- 1 Počas prehrávania opakovaným stláčaním tlačidla **REPEAT** vyberte:
 - : opakované prehrávanie aktuálnej skladby.
 - : opakované prehrávanie všetkých skladieb.
- 2 Ak sa chcete vrátiť k normálnemu prehrávaniu, opakovane stláčajte tlačidlo **REPEAT**, až kým sa neprestane zobrazovať režim opakovania.

Náhodné prehrávanie

- 1 Stlačte tlačidlo **SHUFFLE**.
 - ↳ Zobrazí sa položka . Všetky skladby sa prehrávajú v náhodnom poradí.
- 2 Normálne prehrávanie obnovíte opätovným stlačením tlačidla **SHUFFLE**.

Programovanie skladieb

Je možné naprogramovať maximálne 20 skladieb.

- 1 V režime CD/USB pri zastavenom prehrávaní stlačením tlačidla **PROG/CLOCK** aktivujete režim programu.
↳ Na displeji bude blikať [PROG] (program).
- 2 U skladieb vo formáte MP3/WMA stláčaním ▲▼ zvolíte album.
- 3 Stlačením tlačidiel ◀▶ vyberte číslo skladby a potom na potvrdenie stlačte tlačidlo **PROG/CLOCK**.
- 4 Opakovaním krokov 2 a 3 naprogramujete ďalšie skladby.
- 5 Stlačením tlačidla ▶|| prehráte naprogramované skladby.
↳ Počas prehrávania sa zobrazuje hlásenie [PROG] (program).
 - Ak chcete program vymazať, v stave zastavenia stlačte tlačidlo ■.
 - Ak chcete skontrolovať program, stlačte a podržte tlačidlo **PROG/CLOCK** na viac ako 2 sekundy.

7 Prehrávanie obsahu prehrávača iPhone/iPod

Prostredníctvom tohto zariadenia si môžete vychutnávať zvuk z prehrávača iPhone alebo iPod.

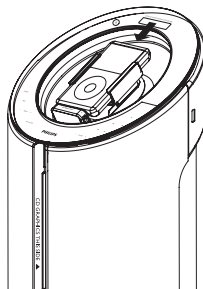
Kompatibilné prehrávače iPod/iPhone

Modely Apple iPod a iPhone s 30-kolíkovým konektorom pre dokovaciu stanicu:

- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5. generácie (video).
- iPhone, iPhone 3G.

Vloženie prehrávača iPhone/iPod

- 1 Vložte prehrávač iPhone/iPod do doku.



Počúvanie obsahu prehrávača iPhone/iPod

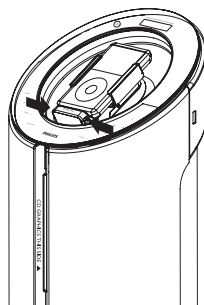
- 1 Uistite sa, že je prehrávač iPhone/iPod správne vložený.
- 2 Stlačením tlačidla **iPhone/iPod** vyberte ako zdroj prehrávača iPhone/iPod.
 - ↳ Pripojený prehrávač iPhone/iPod automaticky spustí prehrávanie.
 - Prehrávanie pozastavíte/obnovíte stlačením tlačidla **II**.
 - Ak chcete preskočiť skladbu, stlačte tlačidlá **II**.
 - Ak chcete počas prehrávania vyhľadávať: stlačte a podržte tlačidlá **II**, potom ich uvoľnite, čím sa obnoví normálne prehrávanie.
 - Ak chcete prechádzať cez ponuku, stlačte tlačidlo **MENU**. Stlačením tlačidiel **II** vykonáte výber a tlačidlom **OK** ho potvrdíte.

Nabíjanie prehrávača iPhone/iPod

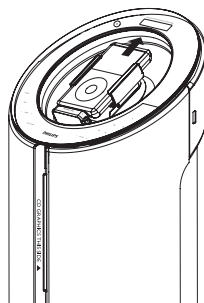
Keď je systém pripojený k elektrickej sieti, prehrávač iPhone/iPod v dokovacej stanici sa začne nabíjať.

Odstránenie prehrávača iPhone/iPod

- 1 Stlačením dvoch tlačidiel v spodnej časti doku vysuňte prehrávač iPhone/iPod.



- 2 Vytiahnite prehrávač iPhone/iPod z doku.



8 Počúvanie rozhlasového vysielania

Naladenie rozhlasovej stanice



Tip

- Pre optimálny príjem v pásme FM úplne vytiahnite anténu FM a nastavte jej polohu.

- 1 Stlačením tlačidla **TUNER** vyberte ako zdroj tuner.
- 2 Stlačte a dlhšie ako 2 sekundy podržte stlačené tlačidlá **◀▶**.
 - ↳ Zobrazí sa hlásenie [SEARCH] (vyhľadávanie).
 - ↳ Rádio automaticky naladí stanicu so silným signálom.
- 3 Opakovaním kroku 2 naladíte ďalšie stanice.
 - Stanicu so slabým signálom naladíte opakovaným stláčaním **◀▶**, až kým nenájdete optimálny príjem.

Automatické programovanie rozhlasových staníc



Poznámka

- Môžete naprogramovať maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc.

- 1 V režime tunera stlačením a podržaním tlačidla **PROG/CLOCK** po dobu 2 sekúnd aktivujete režim automatického programu.
 - ↳ Zobrazí sa hlásenie [AUTO] (automaticky).

- ↳ Všetky dostupné stanice sa naprogramujú v poradí podľa sily signálu vlnového pásma.
- ↳ Prvá naprogramovaná rádiová stanica bude automaticky odvysielaná.

Ručné programovanie rozhlasových staníc



Poznámka

- Môžete naprogramovať maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc.

- 1 Naladenie rozhlasovej stanice.
- 2 Stlačením tlačidla **PROG/CLOCK** aktivujete režim programovania.
 - ↳ Na displeji bude blikať [PROG] (program).
- 3 Stlačením tlačidiel **▲/▼** k tejto rozhlasovej stanici pridelite číslo (od 1 do 20) a potom na potvrdenie stlačte tlačidlo **PROG/CLOCK**.
 - ↳ Zobrazí sa číslo predvolby a frekvencia predvolenej rozhlasovej stanice.
- 4 Opakujte vyššie uvedené kroky, aby ste naprogramovali ostatné stanice.



Poznámka

- Ak chcete naprogramovanú stanicu prepísať, uložte na jej miesto inú stanicu.

Výber predvolby rozhlasovej stanice

- 1 V režime tunera stlačením tlačidiel **▲/▼** vyberte číslo predvolby.

9 Nastavenie zvuku

Nastavenie hlasitosti

- 1 Počas prehrávania stlačením tlačidla **VOL +/-** zvýšte alebo znížte úroveň hlasitosti.

Nastavenie hlasitosti subwoofera

- 1 Počas prehrávania stlačením tlačidla **SUB. VOL** zvýšte/znížte hlasitosť.

Výber prednastaveného zvukového efektu

- 1 Počas prehrávania opakovaným stláčaním tlačidla **DSC** vyberte:
 - [FLAT] (neutrálny)
 - [POP] (pop)
 - [JAZZ] (džez)
 - [ROCK] (rock)
 - [CLASSIC] (klasika)

Zvýraznenie basov

- 1 Počas prehrávania stlačením tlačidla **DBB** zapnete alebo vypnete dynamické zvýraznenie basov.
 - ↳ Ak je aktivovaný režim DBB, zobrazí sa DBB.

Podmanivá hudba v širšom priestore

- 1 Počas prehrávania môžete stlačením tlačidla **LIVING SOUND** na diaľkovom ovládaní zapnúť alebo vypnúť zvukový efekt.
 - ↳ Ak je zapnutý efekt Living Sound, zobrazuje sa ikona .

Stlmenie zvuku

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo **MUTE**, aby ste zapli/zrušili stlmenie zvuku.

10 Ďalšie funkcie

Nastavenie časovača vypnutia

Toto zariadenie sa môže po uplynutí nastaveného času automaticky prepnúť do pohotovostného režimu.

- 1 Opakovaným stláčaním tlačidla **SLEEP** nastavte dobu (v minútach). Systém musí byť pri nastavovaní zapnutý.
 - ↳ Ak je časovač vypnutia aktivovaný, displej zobrazí hlásenie [SLEEP] (časovač vypnutia) „z“.

Deaktivovanie časovača vypnutia

- 1 Opakovane stláčajte tlačidlo **SLEEP**, až kým sa nezobrazí hlásenie „OFF“ (vypnuté).
 - ↳ Keď je časovač vypnutia deaktivovaný, hlásenie [SLEEP] (časovač vypnutia) „z“ zmizne z displeja.

Nastavenie časovača budíka

Toto zariadenie je možné použiť ako budík. V prednastavenom čase sa spustí prehrávanie DISKU, TUNERA, zariadenia USB alebo prehrávača iPhone/iPod.

- 1 Uistite sa, že ste správne nastavili hodiny.
- 2 Stlačte a podržte tlačidlo **TIMER**.
- 3 Stlačením tlačidla **CD, USB, TUNER** alebo **iPhone/iPod** vyberte zdroj.
- 4 Výber potvrdte stlačením tlačidla **TIMER**.
 - ↳ Číslice hodín sa zobrazia a začnú blikať.
- 5 Stlačením tlačidiel **◀▶** nastavte hodinu.
- 6 Výber potvrdte stlačením tlačidla **TIMER**.
 - ↳ Číslice minút sa zobrazia a začnú blikať.
- 7 Stlačením tlačidiel **◀▶** nastavte minúty.
- 8 Výber potvrdte stlačením tlačidla **TIMER**.
 - ↳ Časovač je nastavený a aktivovaný.

Aktivovanie a deaktivovanie časovača budíka

- 1 Opakovaným stláčaním **TIMER** aktivujte alebo deaktivujte časovač.
 - ↳ Ak je časovač aktivovaný, displej zobrazí .
 - ↳ Ak je časovač deaktivovaný,  zmizne z displeja.



Poznámka

- Ak ako zdroj vyberiete CD/USB/iPhone/iPod ale dané zariadenie nie je dostupné, automaticky sa spustí tuner.

Počúvanie z externého zariadenia

Tento systém tiež umožňuje prehrávať obsah z externého zvukového zariadenia.

- 1 Stlačením tlačidla **MP3 LINK** vyberte zdroj MP3 link.
- 2 Pripojte dodaný prepojovací kábel MP3 link ku:
 - konektoru **MP3 LINK** na tejto jednotke
 - konektoru pre slúchadlá na danom zariadení
- 3 Spustíte prehrávanie obsahu daného zariadenia. (Pozrite si návod na použitie daného zariadenia).

Zapnutie alebo vypnutie svetelného efektu

- 1 V pohotovostnom režime stlačte a viac ako 4 sekundy podržte tlačidlo **PRESET +** na hlavnej jednotke, čím zapnete alebo vypnete svetelný efekt.

11 Informácie o produkte



Poznámka

- Informácie o produkte sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Technické údaje

Zosilňovač

Menovitý výstupný výkon	140 W RMS
Frekvenčná odpoveď	100 Hz – 16 kHz, ±3 dB
Odstup signálu od šumu	>70 dB
Vstup Aux	0,5 V RMS 20 kohm

Disk

Typ lasera	Polovodičový
Priemer disku	12 cm
Podporované disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Zvukový konvertor DAC	24 bitov/44,1 kHz
Celkové harmonické skreslenie	<1 %
Frekvenčná odozva	60 Hz – 16 kHz (44,1 kHz)
Odstup signálu od šumu	> 65 dBA

Tuner

Rozsah ladenia	FM: 87,5 – 108 MHz
Ladiaca mriežka	50 KHz
Citlivosť	
– Mono, odstup signálu od šumu	< 22 dBu
– Stereo, odstup signálu od šumu	<45 dBu
	46 dB
Citlivosť vyhľadávania	< 28 dBu
Celkové harmonické skreslenie	< 3 %
Odstup signálu od šumu	> 45 dB

Reproduktory

Impedancia reproduktorov	6 ohmov + 4 x 3 ohmy
Budič reproduktora	5,25" basový reproduktor + 2" výškový reproduktor
Citlivosť	> 82 dB/m/W

Všeobecné informácie

Siet'ové napájanie AC	220 – 230 V/50 Hz
Prevádzková spotreba energie	67 W
Spotreba energie v pohotovostnom režime	<12 W
Spotreba energie v pohotovostnom režime Eko	< 1 W
USB Direct	Verzia 2.0/1.1
Rozmery	
– Hlavná jednotka (Š x V x H)	300 x 1022 x 300 mm
Hmotnosť	
– S obalom	18 kg
– Hlavná jednotka	14 kg

Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB

Kompatibilné zariadenia USB:

- Pamäť USB flash (USB 2.0 alebo USB 1.1)
- Prehrávače USB flash (USB 2.0 alebo USB 1.1)
- pamäťové karty (potrebná prídavná čítačka kariet)

Podporované formáty:

- Formát USB alebo formát pamäťového súboru FAT12, FAT16, FAT32 (veľkosť sektora: 512 bajtov)
- Prenosová rýchlosť MP3 (rýchlosť údajov): 32 až 320 kbit/s a variabilná prenosová rýchlosť
- WMA v9 alebo starší
- Vnorenie priečinka maximálne do 8 úrovní
- Počet albumov/priečinkov: maximálne 99
- Počet skladieb/titulov: maximálne 999
- Označenie ID3 v2.0 alebo novšie
- Názov súboru vo formáte Unicode UTF8 (maximálna dĺžka: 128 bajtov)

Nepodporované formáty:

- Prázdne albumy: prázdny album predstavuje album, ktorý neobsahuje súbory MP3/WMA a nezobrazí sa na displeji.
- Nepodporované formáty súborov budú preskočené. Napríklad, dokumenty aplikácie Word (.doc) alebo súbory MP3 s príponou .dlf budú ignorované a neprehrávajú sa.
- Zvukové súbory AAC, WAV, PCM
- Súbory WMA chránené prostredníctvom DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Súbory WMA vo formáte Lossless.

Podporované formáty diskov MP3

- ISO9660, Joliet
- Maximálny počet titulov: 512 (v závislosti od dĺžky názvu súboru)
- Maximálny počet albumov: 255
- Podporované vzorkovacie frekvencie: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Podporované prenosové rýchlosti: 32 až 256 (kb/s), variabilné prenosové rýchlosti

12 Riešenie problémov



Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tela tohto zariadenia.

Aby ste zachovali záruku, nikdy sa sami nepokúšajte opravovať systém.

Ak sa pri používaní tohto zariadenia vyskytne nejaký problém, skôr než sa obrátite na servisné stredisko, vyskúšajte nasledujúce riešenia. Ak sa problém neodstráni, prejdite na webovú lokalitu spoločnosti Philips (www.philips.com/welcome). Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, okrem zariadenia si pripravte číslo modelu a sériové číslo.

Žiadne napájanie

- Uistite sa, že sieťová zástrčka zariadenia je správne pripojená.
- Skontrolujte, či je sieťová zásuvka pod prúdom.
- S cieľom znížiť spotrebu energie sa systém automaticky vypne 15 minút po ukončení prehrávania skladieb, ak v tomto čase nedôjde k aktivácii žiadneho z ovládacích prvkov.

Žiadny zvuk alebo slabý zvuk

- Nastavte hlasitosť.

Zariadenie nereaguje

- Odpojte a znovu pripojte sieťovú zástrčku, potom zariadenie opäť zapnite.

Nefunguje diaľkový ovládač

- Pred stlačením ktoréhokoľvek funkčného tlačidla najskôr vyberte správny zdroj pomocou diaľkového ovládania namiesto hlavnej jednotky.
- Znížte vzdialenosť medzi diaľkovým ovládaním a zariadením.
- Vložte batériu so správnou polaritou (podľa symbolov +/–) ako na obrázku.

- Vymeňte batériu.
- Nasmerujte diaľkové ovládanie priamo na snímač na prednej strane zariadenia.

Nebol rozpoznaný žiaden disk

- Vložte disk.
- Skontrolujte, či disk nebol vložený naopak.
- Počkajte na odparenie skondenзованej vlhkosti zo šošovky.
- Vymeňte alebo vyčistite disk.
- Použite ukončené CD alebo správny formát disku.

Nie je možné zobrazit' niektoré súbory na zariadení USB

- Počet priečinkov alebo súborov v zariadení USB prekročil určitý limit. Tento jav nepredstavuje poruchu.
- Formáty týchto súborov nie sú podporované.

Zariadenie USB nie je podporované

- Zariadenie USB nie je s touto jednotkou kompatibilné. Skúste iné.

Nekvalitný príjem rádia

- Zväčšite vzdialenosť medzi zariadením a vašim televízorom alebo videorekordérom.
- Ak je signál príliš slabý, na zlepšenie príjmu upravte polohu antény alebo pripojte externú anténu.

Nefunguje časovač

- Správne nastavte hodiny.
- Zapnite časovač.

Nastavenie hodín/časovača bolo vymazané

- Napájanie bolo prerušené alebo došlo k odpojeniu sieťového kábla.
- Opakovane nastavte hodiny/časovač.

